

# Dziennik Urzędowy L 158

## Unii Europejskiej

Wydanie polskie

Legislacja

Tom 48

21 czerwca 2005

Spis treści

I Akty, których publikacja jest obowiązkowa

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 933/2005 z dnia 20 czerwca 2005 r. ustanawiające standardowe wartości w przywozie dla ustalania ceny wejścia niektórych owoców i warzyw .....	1
Rozporządzenie Komisji (WE) nr 934/2005 z dnia 20 czerwca 2005 r. w sprawie pozwoleń na przywóz produktów wołowych i cielęcych pochodzących z Botswany, Kenii, Madagaskaru, Suazi, Zimbabwe i Namibii .....	3
★ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 935/2005 z 20 czerwca 2005 r. zmieniające rozporządzenie (EWG) nr 2921/90 w odniesieniu do kwoty pomocy do produkcji kazeiny i kazeinianów z mleka odtłuszczonego .....	5
★ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 936/2005 z dnia 20 czerwca 2005 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 14/2004 w odniesieniu do prognozy bilansu zaopatrywania francuskich departamentów zamorskich w sektorach zbóż, olejów roślinnych i przetworów owocowych i warzywnych oraz dostaw niektórych zwierząt żywych .....	6
Rozporządzenie Komisji (WE) nr 937/2005 z dnia 20 czerwca 2005 r. ustalające na okres od dnia 1 lipca 2004 r. do dnia 31 marca 2005 r. kwotę pomocy dla nieodziarnionej bawełny na rok gospodarczy 2004/2005 .....	10
Rozporządzenie Komisji (WE) nr 938/2005 z dnia 20 czerwca 2005 r. ustalające wspólnotowe ceny producenta i wspólnotowe ceny przywozu dla goździków i róż w zastosowaniu systemu przywozu niektórych produktów uprawy roślin kwiatowych pochodzących z Jordanii .....	12
Rozporządzenie Komisji (WE) nr 939/2005 z dnia 20 czerwca 2005 r. zmieniające refundacje wywozowe do mięsa drobiowego .....	14
Rozporządzenie Komisji (WE) nr 940/2005 z dnia 20 czerwca 2005 r. określające stopień, w jakim mogą zostać przyjęte wnioski o pozwolenia na wywóz w sektorze mięsa drobiowego .....	16
★ Dyrektywa Komisji 2005/42/WE z dnia 20 czerwca 2005 r. zmieniająca dyrektywę Rady 76/768/EWG, dotyczącą produktów kosmetycznych, w celu dostosowania jej załączników II, IV i VI do postępu technicznego <sup>(1)</sup> .....	17

(<sup>1</sup>) Tekst mający znaczenie dla EOG.

(Ciąg dalszy na następnej stronie)

## Komisja

2005/448/WE:

- ★ Decyzja Komisji z dnia 3 marca 2005 r. zatwierdzająca wprowadzenie na rynek żywności i składników żywności pochodzących z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy linii NK 603 jako nowej żywności lub nowych składników żywności zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 258/97 Parlamentu Europejskiego i Rady (notyfikowana jako dokument nr C(2005) 580) ..... 20

2005/449/WE:

- ★ Decyzja Komisji z dnia 20 czerwca 2005 r. dotycząca wniosku o zwolnienie z pobierania opłat od pojazdów silnikowych złożonego przez Francję na mocy art. 6 ust. 2 lit. b) dyrektywy 1999/62/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie pobierania opłat za użytkowanie niektórych typów infrastruktury przez pojazdy ciężarowe (notyfikowana jako dokument nr C(2005) 1818) <sup>(1)</sup> ..... 23

2005/450/WE:

- ★ Decyzja Komisji z dnia 20 czerwca 2005 r. zmieniająca decyzję 92/452/EWG w sprawie zespołów pobierania zarodków w Nowej Zelandii oraz w Stanach Zjednoczonych Ameryki (notyfikowana jako dokument nr C(2005) 1812) <sup>(1)</sup> ..... 24

Akty przyjęte na mocy Tytułu VI Traktatu o Unii Europejskiej

- ★ Decyzja Rady 2005/451/WSiSW z dnia 13 czerwca 2005 r. ustalająca datę rozpoczęcia stosowania niektórych przepisów rozporządzenia (WE) nr 871/2004 dotyczącego wprowadzenia kilku nowych funkcji do Systemu Informacyjnego Schengen, w tym związanych z walką z terroryzmem ..... 26



<sup>(1)</sup> Tekst mający znaczenie dla EOG.

## I

(Akty, których publikacja jest obowiązkowa)

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 933/2005**

**z dnia 20 czerwca 2005 r.**

**ustanawiające standardowe wartości w przywozie dla ustalania ceny wejścia niektórych owoców i warzyw**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Komisji (WE) nr 3223/94 z dnia 21 grudnia 1994 r. w sprawie szczegółowych zasad stosowania ustaleń dotyczących przywozu owoców i warzyw<sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 4 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie (WE) nr 3223/94 przewiduje, w zastosowaniu wyników wielostronnych negocjacji handlowych Rundy Urugwajskiej, kryteria do ustalania przez Komisję standardowych wartości dla przywozu z krajów trzecich, w odniesieniu do produktów i okresów określonych w jego Załączniku.

- (2) W zastosowaniu wyżej wymienionych kryteriów standardowe wartości w przywozie powinny zostać ustalone w wysokościach określonych w Załączniku do niniejszego rozporządzenia,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1*

Standardowe wartości w przywozie, o których mowa w rozporządzeniu (WE) nr 3223/94, ustalone są zgodnie z tabelą zamieszczoną w Załączniku.

*Artykuł 2*

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 21 czerwca 2005 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

*W imieniu Komisji*

J. M. SILVA RODRÍGUEZ

*Dyrektor Generalny ds. Rolnictwa i Rozwoju Wsi*

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 337 z 24.12.1994, str. 66. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1947/2002 (Dz.U. L 299 z 1.11.2002, str. 17).

## ZAŁĄCZNIK

do rozporządzenia Komisji z dnia 20 czerwca 2005 r. ustanawiającego standardowe wartości w przywozie dla ustalania ceny wejścia niektórych owoców i warzyw

(EUR/100 kg)		
Kod CN	Kod krajów trzecich <sup>(1)</sup>	Standardowa wartość w przywozie
0702 00 00	052	52,6
	204	35,2
	999	43,9
0707 00 05	052	82,1
	999	82,1
0709 90 70	052	86,6
	999	86,6
0805 50 10	388	60,1
	528	61,6
	624	69,9
	999	63,9
0808 10 80	388	94,5
	400	41,8
	404	90,8
	508	77,5
	512	60,2
	524	70,5
	528	71,4
	720	61,1
	804	90,1
999	73,1	
0809 10 00	052	202,7
	999	202,7
0809 20 95	052	296,3
	400	399,9
	999	348,1
0809 30 10, 0809 30 90	052	174,2
	999	174,2
0809 40 05	052	130,1
	999	130,1

<sup>(1)</sup> Nomenklatura krajów ustalona w rozporządzeniu Komisji (WE) nr 750/2005 (Dz.U. L 126 z 19.5.2005, str. 12). Kod „999” odpowiada „innym pochodzeniom”.

## ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 934/2005

z dnia 20 czerwca 2005 r.

w sprawie pozwoleń na przywóz produktów wołowych i cielęcych pochodzących z Botswany, Kenii, Madagaskaru, Suazi, Zimbabwe i Namibii

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1254/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku wołowiny i cielęciny <sup>(1)</sup>,uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 2286/2002 z dnia 10 grudnia 2002 r. ustalające procedurę mającą zastosowanie do produktów rolnych i towarów uzyskanych dzięki przetworzeniu produktów rolnych pochodzących z państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku (AKP) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1706/98 <sup>(2)</sup>,uwzględniając rozporządzenie Komisji (WE) nr 2247/2003 z dnia 19 grudnia 2003 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania w sektorze wołowiny i cielęciny rozporządzenia Rady (WE) nr 2286/2002 ustalającego procedurę mającą zastosowanie do produktów rolnych oraz towarów uzyskanych dzięki przetworzeniu produktów rolnych pochodzących z państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku (AKP) <sup>(3)</sup>, w szczególności jego art. 5,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Artykuł 1 rozporządzenia (WE) nr 2247/2003 przewiduje możliwość wydawania pozwoleń na przywóz produktów wołowych i cielęcych pochodzących z Botswany, Kenii, Madagaskaru, Suazi, Zimbabwe i Namibii. Przywóz jednak musi się zamykać w granicach ilościowych przewidzianych dla każdego z tych eksportujących krajów trzecich.
- (2) Złożone między 1 a 10 czerwca 2005 r. wnioski o wydanie pozwoleń na przywóz produktów pochodzących z Botswany, Kenii, Madagaskaru, Suazi, Zimbabwe i Namibii, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 2247/2003, wyrażone w ilościach mięsa bez kości, nie przewyższają ilości dostępnych dla tych państw. Jest zatem możliwe wydanie pozwoleń na przywóz wnioskowanych ilości.
- (3) Ilości, na jakie mogą być składane wnioski o wydanie pozwoleń po dniu 1 lipca 2005 r., należy ustalić w ramach ogólnej ilości 52 100 t.
- (4) Niniejsze rozporządzenie nie narusza zastosowania dyrektywy Rady 72/462/EWG z dnia 12 grudnia 1972 r. w sprawie problemów zdrowotnych i inspekcji weterynaryjnych

ryjnych podczas przywozu z państw trzecich bydła, trzody chlewnej, owiec i kóz oraz świeżego mięsa i produktów mięsnych <sup>(4)</sup>,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

## Artykuł 1

Z dniem 21 czerwca 2005 r. niżej wymienione Państwa Członkowskie wydają pozwolenia, wyrażone w ilościach mięsa bez kości, na przywóz produktów z wołowiny i cielęciny, pochodzących z niektórych państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku, w następującej ilości:

Zjednoczone Królestwo:

— 200 t pochodzących z Botswany,

— 600 t pochodzących z Namibii;

Niemcy:

— 300 t pochodzących z Botswany,

— 370 t pochodzących z Namibii.

## Artykuł 2

Zgodnie z art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 2247/2003, wnioski o wydanie pozwoleń mogą być składane w ciągu pierwszych dni lipca 2005 r. na następujące ilości wołowiny i cielęciny bez kości:

Botswana:	15 106 t,
Kenia:	142 t,
Madagaskar:	7 579 t,
Suazi:	3 337 t,
Zimbabwe:	9 100 t,
Namibia:	8 155 t.

## Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 21 czerwca 2005 r.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 160 z 26.6.1999, str. 21. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem Komisji (WE) nr 1899/2004 (Dz.U. L 328 z 30.10.2004, str. 67).<sup>(2)</sup> Dz.U. L 348 z 21.12.2002, str. 5.<sup>(3)</sup> Dz.U. L 333 z 20.12.2003, str. 37. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1118/2004 (Dz.U. L 217 z 17.6.2004, str. 10).<sup>(4)</sup> Dz.U. L 302 z 31.12.1972, str. 28. Dyrektywa ostatnio zmieniona rozporządzeniem (WE) nr 807/2003 (Dz.U. L 122 z 16.5.2003, str. 36).

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

*W imieniu Komisji*

J. M. SILVA RODRÍGUEZ

*Dyrektor Generalny ds. Rolnictwa i Rozwoju Wsi*

---

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 935/2005****z 20 czerwca 2005 r.****zmieniające rozporządzenie (EWG) nr 2921/90 w odniesieniu do kwoty pomocy do produkcji kazeiny i kazeinianów z mleka odtłuszczonego**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1255/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku mleka i przetworów mlecznych <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 15 lit. b),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Artykuł 2 ust. 1 rozporządzenia Komisji (EWG) nr 2921/90 z dnia 10 października 1990 r. w sprawie pomocy do produkcji kazeiny i kazeinianów z mleka odtłuszczonego <sup>(2)</sup> ustala kwotę pomocy do produkcji kazeiny i kazeinianów z mleka odtłuszczonego. W związku z rozwojem cen mleka odtłuszczonego w proszku na rynku wewnętrznym oraz cen kazeiny i kazeinianów na rynkach wspólnotowych i światowych, kwota pomocy powinna zostać zmniejszona.

- (2) Rozporządzenie (EWG) nr 2921/90 powinno zostać odpowiednio zmienione.

- (3) Komitet Zarządzający ds. Mleka i Przetworów Mlecznych nie dostarczył opinii w terminie wyznaczonym przez jego przewodniczącego,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1*

W art. 1 ust. 2 rozporządzenia (EWG) nr 2921/90, kwotę „0,75 EUR” zastępuje się kwotą „0,52 EUR”.

*Artykuł 2*

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

W imieniu Komisji  
Mariann FISCHER BOEL  
Członek Komisji

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 160 z 26.6.1999, str. 48. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem Komisji (WE) nr 186/2004 (Dz.U. L 29 z 3.2.2004, str. 6).

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 279 z 11.10.1990, str. 22. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 739/2005 (Dz.U. L 122 z 14.5.2005, str. 18).

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 936/2005****z dnia 20 czerwca 2005 r.****zmieniające rozporządzenie (WE) nr 14/2004 w odniesieniu do prognozy bilansu zaopatrywania francuskich departamentów zamorskich w sektorach zbóż, olejów roślinnych i przetworów owocowych i warzywnych oraz dostaw niektórych zwierząt żywych**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1452/2001 z dnia 28 czerwca 2001 r. wprowadzające szczególne środki dla niektórych produktów rolnych z francuskich departamentów zamorskich, zmieniające dyrektywę 72/462/EWG oraz uchylające rozporządzenia (EWG) nr 525/77 i (EWG) nr 3763/91 (Poseidom) <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 3 ust. 6 i art. 6 ust. 5,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie Komisji (WE) nr 14/2004 z dnia 30 grudnia 2003 r. dotyczące ustanowienia bilansów dostaw i pomocy wspólnotowej dla dostaw niektórych podstawowych produktów do spożycia przez ludzi, do przetworzenia i jako nakłady rolnicze oraz dla dostaw zwierząt żywych i jaj do regionów peryferyjnych na mocy rozporządzeń Rady (WE) nr 1452/2001, (WE) nr 1453/2001 i (WE) nr 1454/2001 <sup>(2)</sup> ustanawia prognozy bilansu dostaw i określa wysokość pomocy wspólnotowej.
- (2) Rzeczywisty poziom realizacji rocznego bilansu zaopatrywania w zboża, oleje roślinne i w przetwory owocowe i warzywno oraz dostaw niektórych zwierząt żywych francuskich departamentów zamorskich wykazuje, że ustalone ilości wyżej wymienionych produktów są niższe od potrzeb, ze względu na wyższy niż przewidywano popyt.
- (3) Zaobserwowano wyjątkowo duży popyt na pomidory konserwowane. W odniesieniu do sadzonek ziemniaków

zapisane ilości są większe od realizacji. W odniesieniu do bawolic, kurcząt i jaj należy dostosować niektóre cechy produktów będących przedmiotem dostaw do potrzeb, które dały się zauważyć w realizacji bilansu francuskich departamentów zamorskich.

- (4) Należy zatem dostosować ilości oraz opisy produktów i zwierząt wymienionych wyżej do rzeczywistych potrzeb.
- (5) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opiniami komitetów zarządzających ds. przedmiotowych produktów,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

**Artykuł 1**

W rozporządzeniu (WE) nr 14/2004 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w załączniku I części 1, 2, 3 i 4 zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku I do niniejszego rozporządzenia;
- 2) w załączniku II części 1, 2, i 4 zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku II do niniejszego rozporządzenia.

**Artykuł 2**Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie trzeciego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

W imieniu Komisji  
Mariann FISCHER BOEL  
Członek Komisji

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 198 z 21.7.2001, str. 11. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1690/2004 (Dz.U. L 305 z 1.10.2004, str. 1).

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 3 z 7.1.2004, str. 6. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2138/2004 (Dz.U. L 369 z 16.12.2004, str. 24).



## ZAŁĄCZNIK I

## „Część 1

Zboża i produkty zbożowe przeznaczone do spożycia przez zwierzęta i przeznaczone do spożycia przez ludzi; rośliny oleiste, rośliny białkowe, susz paszowy

Prognoza bilansu dostaw i pomocy wspólnotowej dla dostaw produktów wspólnotowych na rok kalendarzowy

Departament	Wyszczególnienie towarów	Kod CN	Ilość (w tonach)	Pomoc (EUR/tonę)		
				I	II	III
Gwadelupa	pszenica zwyczajna, jęczmień, kukurydza i słód	1001 90, 1003 00, 1005 90 i 1107 10	58 000	—	42	(*)
Gujana	pszenica zwyczajna, jęczmień, kukurydza, produkty przeznaczone na paszę dla zwierząt i słód	1001 90, 1003 00, 1005 90, 2309 90 31, 2309 90 41, 2309 90 51, 2309 90 33, 2309 90 43, 2309 90 53 i 1107 10	6 445	—	52	(*)
Martynika	pszenica zwyczajna, jęczmień, kukurydza, kasze i gryski z pszenicy durum, owies i słód	1001 90, 1003 00, 1005 90, 1103 11, 1004 00 i 1107 10	52 000	—	42	(*)
Réunion	pszenica zwyczajna, jęczmień, kukurydza i słód	1001 90, 1003 00, 1005 90 i 1107 10	188 000	—	48	(*)

(\*) Wskazana kwota jest równa refundacji dla produktów oznaczonych tym samym kodem CN przyznanym zgodnie z art. 7 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1501/95 (Dz.U. L 147 z 30.6.1995, str. 7).

## Część 2

## Oleje roślinne

Prognoza bilansu dostaw i pomocy wspólnotowej dla dostaw produktów wspólnotowych na rok kalendarzowy

Wyszczególnienie towarów	Kod CN	Departament	Ilość (w tonach)	Pomoc (EUR/tonę)		
				I	II	III
Oleje roślinne <sup>(1)</sup>	1507 do 1516 <sup>(2)</sup>	Martynika	300	—	71	<sup>(3)</sup>
		Gwadelupa	300	—	71	<sup>(3)</sup>
		Réunion	11 000		91	<sup>(3)</sup>
		Gujana	100		91	<sup>(3)</sup>
		Ogółem	11 700			

<sup>(1)</sup> Przeznaczone dla przemysłu przetwórczego.

<sup>(2)</sup> Z wyjątkiem 1509 i 1510.

<sup>(3)</sup> Wskazana kwota jest równa refundacji dla produktów oznaczonych tym samym kodem CN przyznanym zgodnie z art. 3 ust. 3 rozporządzenia nr 136/66/EWG.

**Część 3***Przetwory owocowe i warzywne*

Prognoza bilansu dostaw i pomocy wspólnotowej dla dostaw produktów wspólnotowych na rok kalendarzowy

Wyszczególnienie towarów	Kod CN	Departament	Ilość (w tonach)	Pomoc (EUR/tonę)		
				I	II	III
Przeciery owocowe otrzymywane przez gotowanie, bez dodatku lub z dodatkiem cukru albo innej substancji słodzącej, do przetworzenia:	ex 2007	Wszystkie	100	—	395	—
Przeciery owocowe inaczej przetworzone lub konserwowane, bez dodatku lub z dodatkiem cukru albo innej substancji słodzącej lub alkoholu, gdzie indziej nie wymienione ani nie włączone, przeznaczone do przetworzenia	ex 2008	Gujana	950	—	586	—
		Gwadelupa		—	408	—
		Martynika		—	408	—
		Réunion		—	456	—
Zagęszczone soki owocowe (włączając moszcz winogronowy), niesfermentowane, niezawierające dodatku alkoholu, bez dodatku lub z dodatkiem cukru lub innej substancji słodzącej, przeznaczone do przetworzenia:	ex 2009	Gujana	500	—	727	—
		Martynika		—	311	(*)
		Réunion		—	311	—
		Gwadelupa		—	311	—
Pomidory przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym	2002	Wszystkie	100	—	91	(*)

(\*) Wskazana kwota jest równa refundacji dla produktów oznaczonych tym samym kodem CN przyznanym zgodnie z art. 16 rozporządzenia Komisji (WE) nr 2201/96 (Dz.U. L 297 z 21.11.1996, str. 29).

**Część 4***Materiał siewny*

Prognoza bilansu dostaw i pomocy wspólnotowej dla dostaw produktów wspólnotowych na rok kalendarzowy

Wyszczególnienie towarów	Kod CN	Departament	Ilość (w tonach)	Pomoc (EUR/tonę)		
				I	II	III
Sadzonki ziemniaków	0701 10 00	Réunion	50	—	94"	—

## ZAŁĄCZNIK II

## „Część 1

## Hodowla bydła i koni

Liczba zwierząt i pomoc wspólnotowa dla dostaw zwierząt wspólnotowych na rok kalendarzowy

Wyszczególnienie towarów	Kod CN	Departament	Ilość	Pomoc (EUR/zwierzę)
Konie hodowlane (reproduktry)	0101 11 00	Wszystkie	7	1 100
Bydło żywe:				
— bydło reproduktry <sup>(1)</sup>	0102 10		600	1 100
— bawoły reproduktry	ex 0102 10 90			
— bydło przeznaczone do tuczenia <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>	0102 90		200	—

<sup>(1)</sup> Włączenie do tej podkategorii podlega warunkom przewidzianym przepisami wspólnotowymi ustanowionymi w tej dziedzinie.

<sup>(2)</sup> Jedynie pochodzące z krajów trzecich.

<sup>(3)</sup> Korzystanie ze zwolnienia z należności przywozowych jest uzależnione od:

- deklaracji importera w momencie wwozu zwierząt do francuskich departamentów zamorskich – że zwierzęta są przeznaczone do tuczenia przez okres sześćdziesięciu dni od dnia ich faktycznego wwozu, a następnie do uboju i do spożycia na miejscu,
- pisemnego zobowiązania importera w momencie wwozu zwierząt do zgłoszenia właściwym władzom, w okresie miesiąca od daty wwozu bydła, gospodarstwa lub gospodarstw, gdzie bydło ma być tuczone,
- dowodu przedstawionego przez importera, że – z wyjątkiem przypadków działania siły wyższej – bydło było tuczone w gospodarstwie lub gospodarstwach wskazanych zgodnie z tiret drugim, że nie zostało ubite przed upływem okresu, o którym mowa w tiret pierwszym, lub że zostało ubite z powodów sanitarnych lub straciło życie w wyniku choroby lub wypadku.

## Część 2

## Hodowla drobiu i królików

Liczba zwierząt i pomoc wspólnotowa dla dostaw zwierząt wspólnotowych na rok kalendarzowy

Wyszczególnienie towarów	Kod CN	Departament	Ilość (liczba zwierząt, sztuki)	Pomoc (EUR/zwierzę, szt.)
Kurczęta	ex 0105 11	Wszystkie	85 240	0,48
Jaja wylęgowe przeznaczone do produkcji kurcząt	ex 0407 00 19		800 000	0,17
Króliki hodowlane (reproduktry)				
— Króliki domowe hodowlane (reproduktry)	ex 0106 19 10		800	33”

## „Część 4

## Hodowla owiec i kóz

Liczba zwierząt i pomoc wspólnotowa dla dostaw zwierząt wspólnotowych na rok kalendarzowy

Wyszczególnienie towarów	Kod CN	Departament	Ilość (liczba zwierząt)	Pomoc (EUR/tonę)
Reproduktry z gatunków owiec i kóz		Wszystkie		
— samce	ex 0104 10 i ex 0104 20		30	312
— samice	ex 0104 10 i ex 0104 20		210	192”

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 937/2005****z dnia 20 czerwca 2005 r.****ustalające na okres od dnia 1 lipca 2004 r. do dnia 31 marca 2005 r. kwotę pomocy dla nieodziarnionej bawełny na rok gospodarczy 2004/2005**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając Akt Przystąpienia Grecji, w szczególności jego protokół nr 4 dotyczący bawełny <sup>(1)</sup>,uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1051/2001 z dnia 22 maja 2001 r. w sprawie pomocy produkcyjnej dla bawełny <sup>(2)</sup>, w szczególności jego art. 2 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Artykuł 4 ust. 1 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1591/2001 z dnia 2 sierpnia 2001 r. ustanawiającego szczegółowe zasady stosowania systemu pomocy dla bawełny <sup>(3)</sup> przewiduje ustalenie nie później niż dnia 30 czerwca danego roku gospodarczego kwoty pomocy dla nieodziarnionej bawełny mającą zastosowanie do każdego okresu, na który została ustalona cena tego produktu na rynku światowym.
- (2) Zgodnie z art. 7 rozporządzenia (WE) nr 1051/2001, rozporządzeniem Komisji (WE) nr 905/2005 <sup>(4)</sup> ustalono na rok gospodarczy 2004/2005 rzeczywistą produkcję nieodziarnionej bawełny oraz wynikającą z tego obniżkę ceny orientacyjnej.

- (3) Zgodnie z art. 4 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1051/2001 cena nieodziarnionej bawełny na rynku światowym była ustalana okresowo w trakcie roku gospodarczego 2004/2005.

- (4) Należy zatem ustalić na rok gospodarczy 2004/2005 kwoty pomocy dla każdego okresu, na który ustalona została cena nieodziarnionej bawełny na rynku światowym,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

**Artykuł 1**

Na okres od dnia 1 lipca 2004 r. do dnia 31 marca 2005 r. kwoty pomocy dla nieodziarnionej bawełny odpowiadające cenom na rynku światowym ustalonym w rozporządzeniach wymienionych w załączniku są ustalone w wymienionym załączniku, począwszy od dnia wejścia w życie odpowiednich rozporządzeń.

**Artykuł 2**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie siódmego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

W imieniu Komisji

J. M. SILVA RODRÍGUEZ

Dyrektor Generalny ds. Rolnictwa i Rozwoju Wsi

<sup>(1)</sup> Protokół zmieniony ostatnio rozporządzeniem Rady (WE) nr 1050/2001 (Dz.U. L 148 z 1.6.2001, str. 1).

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 148 z 1.6.2001, str. 3.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 210 z 3.8.2001, str. 10. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1486/2002 (Dz.U. L 223 z 20.8.2002, str. 3).

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 154 z 17.6.2005, str. 3.

## ZAŁĄCZNIK

## POMOC DLA NIEODZIARNIONEJ BAWĘLNY

(w EUR/100 kg)

Rozporządzenie Komisji ustalające ceny nieodziarnionej bawełny na rynku światowym	Kwota pomocy		
	Grecja	Hiszpania	Portugalia
1218/2004 <sup>(1)</sup>	59,946	56,651	84,076
1239/2004 <sup>(2)</sup>	61,029	57,734	85,159
1271/2004 <sup>(3)</sup>	61,684	58,389	85,814
1334/2004 <sup>(4)</sup>	62,119	58,824	86,249
1399/2004 <sup>(5)</sup>	62,684	59,389	86,814
1434/2004 <sup>(6)</sup>	62,720	59,425	86,850
1490/2004 <sup>(7)</sup>	62,327	59,032	86,457
1510/2004 <sup>(8)</sup>	61,088	57,793	85,218
1554/2004 <sup>(9)</sup>	60,531	57,236	84,661
1593/2004 <sup>(10)</sup>	60,545	57,250	84,675
1642/2004 <sup>(11)</sup>	61,719	58,424	85,849
1649/2004 <sup>(12)</sup>	61,640	58,345	85,770
1710/2004 <sup>(13)</sup>	62,324	59,029	86,454
1752/2004 <sup>(14)</sup>	62,436	59,141	86,566
1824/2004 <sup>(15)</sup>	62,982	59,687	87,112
1913/2004 <sup>(16)</sup>	63,966	60,671	88,096
1940/2004 <sup>(17)</sup>	64,793	61,498	88,923
1998/2004 <sup>(18)</sup>	65,240	61,945	89,370
2058/2004 <sup>(19)</sup>	65,491	62,196	89,621
2115/2004 <sup>(20)</sup>	65,513	62,218	89,643
2197/2004 <sup>(21)</sup>	65,512	62,217	89,642
2234/2004 <sup>(22)</sup>	65,662	62,367	89,792
30/2005 <sup>(23)</sup>	64,589	61,294	88,719
90/2005 <sup>(24)</sup>	63,928	60,633	88,058
164/2005 <sup>(25)</sup>	64,610	61,315	88,740
230/2005 <sup>(26)</sup>	64,199	60,904	88,329
288/2005 <sup>(27)</sup>	63,800	60,505	87,930
346/2005 <sup>(28)</sup>	63,041	59,746	87,171
398/2005 <sup>(29)</sup>	62,978	59,683	87,108
455/2005 <sup>(30)</sup>	63,159	59,864	87,289
492/2005 <sup>(31)</sup>	61,932	58,637	86,062

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 232 z 1.7.2004, str. 32.<sup>(2)</sup> Dz.U. L 235 z 6.7.2004, str. 8.<sup>(3)</sup> Dz.U. L 240 z 10.7.2004, str. 5.<sup>(4)</sup> Dz.U. L 247 z 21.7.2004, str. 13.<sup>(5)</sup> Dz.U. L 255 z 31.7.2004, str. 23.<sup>(6)</sup> Dz.U. L 264 z 11.8.2004, str. 10.<sup>(7)</sup> Dz.U. L 273 z 21.8.2004, str. 20.<sup>(8)</sup> Dz.U. L 276 z 26.8.2004, str. 12.<sup>(9)</sup> Dz.U. L 282 z 1.9.2004, str. 6.<sup>(10)</sup> Dz.U. L 290 z 11.9.2004, str. 4.<sup>(11)</sup> Dz.U. L 295 z 18.9.2004, str. 31.<sup>(12)</sup> Dz.U. L 296 z 21.9.2004, str. 15.<sup>(13)</sup> Dz.U. L 305 z 1.10.2004, str. 47.<sup>(14)</sup> Dz.U. L 312 z 9.10.2004, str. 10.<sup>(15)</sup> Dz.U. L 320 z 21.10.2004, str. 20.<sup>(16)</sup> Dz.U. L 328 z 30.10.2004, str. 94.<sup>(17)</sup> Dz.U. L 335 z 11.11.2004, str. 4.<sup>(18)</sup> Dz.U. L 344 z 20.11.2004, str. 30.<sup>(19)</sup> Dz.U. L 355 z 1.12.2004, str. 24.<sup>(20)</sup> Dz.U. L 366 z 11.12.2004, str. 13.<sup>(21)</sup> Dz.U. L 373 z 21.12.2004, str. 35.<sup>(22)</sup> Dz.U. L 379 z 24.12.2004, str. 77.<sup>(23)</sup> Dz.U. L 7 z 11.1.2005, str. 4.<sup>(24)</sup> Dz.U. L 19 z 21.1.2005, str. 25.<sup>(25)</sup> Dz.U. L 28 z 1.2.2005, str. 14.<sup>(26)</sup> Dz.U. L 39 z 11.2.2005, str. 37.<sup>(27)</sup> Dz.U. L 48 z 19.2.2005, str. 18.<sup>(28)</sup> Dz.U. L 55 z 1.3.2005, str. 9.<sup>(29)</sup> Dz.U. L 65 z 11.3.2005, str. 3.<sup>(30)</sup> Dz.U. L 74 z 19.3.2005, str. 40.<sup>(31)</sup> Dz.U. L 81 z 30.3.2005, str. 43.

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 938/2005****z dnia 20 czerwca 2005 r.****ustalające wspólnotowe ceny producenta i wspólnotowe ceny przywozu dla goździków i róż w zastosowaniu systemu przywozu niektórych produktów uprawy roślin kwiatowych pochodzących z Jordanii**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 4088/87 z dnia 21 grudnia 1987 r. ustalające warunki stosowania preferencyjnych stawek celnych w przywozie niektórych kwiatów pochodzących z Cypru, Izraela, Jordanii i Maroka oraz z Zachodniego Brzegu i Strefy Gazy<sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 5 ust. 2 lit. a),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Artykuł 2 ust. 2 i art. 3 rozporządzenia (EWG) nr 4088/87 przewiduje, iż wspólnotowe ceny przywozu i wspólnotowe ceny producenta są ustalane co piętnaście dni dla goździków jednokwiatowych (bloom), goździków wielokwiatowych (spray), róż wielokwiatowych i róż drobnokwiatowych i mają zastosowanie przez dwa tygodnie. Zgodnie z art. 1b rozporządzenia Komisji (EWG) nr 700/88 z dnia 17 marca 1988 r. ustanawiającego niektóre szczegółowe zasady stosowania uzgodnień dotyczących przywozu do Wspólnoty niektórych kwiatów pochodzących z Cypru, Izraela, Jordanii, Maroka oraz z Zachodniego Brzegu i Strefy Gazy<sup>(2)</sup> ceny są ustalone dla okresu dwóch kolejnych tygodni na podstawie ważonych danych, dostarczonych przez Państwa Członkowskie.
- (2) Istotne jest, aby ceny te zostały bezzwłocznie ustalone, żeby móc określić, jakie należności celne należy stosować.
- (3) Z uwagi na przystąpienie Cypru do Unii Europejskiej dnia 1 maja 2004 r. w przyszłości nie należy ustalać cen przywozu odnośnie do tego państwa.
- (4) Podobnie nie należy też już ustalać cen przywozu względem Izraela, Maroka, Zachodniego Brzegu i Strefy Gazy, biorąc pod uwagę porozumienia zatwierdzone decyzją Rady 2003/917/WE z dnia 22 grudnia 2003 r.

w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Państwem Izrael dotyczącego wzajemnych środków liberalizacyjnych oraz zastąpienia protokołów 1 i 2 do Układu o stowarzyszeniu między WE a Izraelem<sup>(3)</sup>, 2003/914/WE z dnia 22 grudnia 2003 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Królestwem Maroka dotyczącego wzajemnych środków liberalizacyjnych oraz zastąpienia protokołów 1 i 3 do Układu o stowarzyszeniu między WE a Marokiem<sup>(4)</sup> oraz 2005/4/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Organizacją Wyzwolenia Palestyny (OWP) na rzecz Autonomii Palestyńskiej na Zachodnim Brzegu i w Strefie Gazy, dotyczącego wzajemnych środków liberalizacji oraz zastąpienia protokołów 1 i 2 do Przejściowego układu stowarzyszeniowego pomiędzy WE a Autonomią Palestyńską<sup>(5)</sup>.

- (5) Komisja powinna przyjąć omawiane środki w odstępie czasowym między zebraniem Komitetu Zarządzającego ds. Żywych Roślin i Produktów Kwiatowych,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1*

Wspólnotowe ceny producenta i wspólnotowe ceny przywozu dla goździków jednokwiatowych (bloom), goździków wielokwiatowych (spray), róż wielokwiatowych i róż drobnokwiatowych, określone w art. 1 rozporządzenia (EWG) nr 4088/87, ustalone są w Załączniku do niniejszego rozporządzenia na okres od 22 czerwca do 5 lipca 2005 r.

*Artykuł 2*

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

W imieniu Komisji

J. M. SILVA RODRÍGUEZ

Dyrektor Generalny ds. Rolnictwa i Rozwoju Wsi

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 382 z 31.12.1987, str. 22. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1300/97 (Dz.U. L 177 z 5.7.1997, str. 1).

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 72 z 18.3.1988, str. 16. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2062/97 (Dz.U. L 289 z 22.10.1997, str. 1).

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 346 z 31.12.2003, str. 65.

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 345 z 31.12.2003, str. 117.

<sup>(5)</sup> Dz.U. L 2 z 5.1.2005, str. 4.

## ZAŁĄCZNIK

(EUR/100 sztuk)

Okres: od 22 czerwca do 5 lipca 2005 r.

Wspólnotowe ceny producenta	Goździki jednokwiatowe (bloom)	Goździki wielokwiatowe (spray)	Róże wielkokwiatowe	Róże drobnokwiatowe
	18,52	13,24	28,11	11,42
Wspólnotowe ceny przywozu	Goździki jednokwiatowe (bloom)	Goździki wielokwiatowe (spray)	Róże wielkokwiatowe	Róże drobnokwiatowe
Jordania	—	—	—	—

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 939/2005**  
**z dnia 20 czerwca 2005 r.**  
**zmieniające refundacje wywozowe do mięsa drobiowego**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,  
uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,  
uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 2777/75 z dnia 29 października 1975 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku mięsa drobiowego <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 8 ust. 3,  
a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Refundacje mające zastosowanie do wywozu w sektorze mięsa drobiowego zostały ustalone rozporządzeniem Komisji (WE) nr 755/2005 <sup>(2)</sup>.
- (2) Stosowanie kryteriów określonych w art. 8 rozporządzenia (EWG) nr 2777/75 do danych, o których Komisja jest poinformowana, prowadzi do zmiany obecnie

obowiązujących refundacji wywozowych, zgodnie z Załącznikiem do niniejszego rozporządzenia,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1*

Refundacje wywozowe do produktów określonych w art. 1 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2777/75 ustalone w Załączniku do rozporządzenia (WE) nr 755/2005 są zmienione zgodnie z Załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

*Artykuł 2*

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 21 czerwca 2005 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

*W imieniu Komisji*  
Mariann FISCHER BOEL  
*Członek Komisji*

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 282 z 1.11.1975, str. 77. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 806/2003 (Dz.U. L 122 z 16.5.2003, str. 1).

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 126 z 19.5.2005, str. 34.



## ZAŁĄCZNIK

## Refundacje wywozowe do mięsa drobiowego, stosowane od 21 czerwca 2005 r.

Kod produktów	Miejsce przeznaczenia	Jednostki miary	Kwota refundacji
0105 11 11 9000	A02	EUR/100 szt.	0,80
0105 11 19 9000	A02	EUR/100 szt.	0,80
0105 11 91 9000	A02	EUR/100 szt.	0,80
0105 11 99 9000	A02	EUR/100 szt.	0,80
0105 12 00 9000	A02	EUR/100 szt.	1,70
0105 19 20 9000	A02	EUR/100 szt.	1,70
0207 12 10 9900	V01	EUR/100 kg	—
0207 12 10 9900	A24	EUR/100 kg	—
0207 12 90 9190	V01	EUR/100 kg	—
0207 12 90 9190	A24	EUR/100 kg	—
0207 12 90 9990	V01	EUR/100 kg	—
0207 12 90 9990	A24	EUR/100 kg	—

UWAGI: Zarówno kody produktów, jak i kody serii A miejsc przeznaczenia są określone w rozporządzeniu Komisji (EWG) nr 3846/87 (Dz.U. L 366 z 24.12.1987, str. 1), zmienionym.

Cyfrowe kody miejsc przeznaczenia są określone w rozporządzeniu (WE) nr 2081/2003 (Dz.U. L 313 z 28.11.2003, str. 11).

Inne miejsca przeznaczenia są określone poniżej:

V01 Angola, Arabia Saudyjska, Kuwejt, Bahrajn, Katar, Oman, Zjednoczone Emiraty Arabskie, Jordania, Jemen, Liban, Irak, Iran.

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 940/2005****z dnia 20 czerwca 2005 r.****określające stopień, w jakim mogą zostać przyjęte wnioski o pozwolenia na wywóz w sektorze mięsa drobiowego**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Komisji (WE) nr 1372/95 z dnia 16 czerwca 1995 r. ustanawiające szczegółowe zasady wprowadzania w życie systemu pozwoleń na wywóz w sektorze mięsa drobiowego <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 3 ust. 4,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie (WE) nr 1372/95 przewiduje szczególne środki w przypadku, gdy wnioski o pozwolenia na wywóz dotyczą ilości i/lub wydatków, które przekraczają wielkości normalnie przyjęte w handlu, lub w przypadku gdy zachodzi ryzyko, że wielkości te zostaną przekroczone, uwzględniając wielkości graniczne określone w art. 8 ust. 11 rozporządzenia Rady (EWG) nr 2777/75 <sup>(2)</sup>, i/lub odpowiadające im wydatki w danym okresie.
- (2) Rynek niektórych produktów sektora mięsa drobiowego charakteryzuje się niestalością. Zbliżanie się zmian refundacji stosowanych do tych produktów spowodowało składanie wniosków o pozwolenia na wywóz do celów

spekulacyjnych. Wydanie pozwoleń na ilości wnioskowane od 13 do 17 czerwca i od 20 czerwca 2005 r. może spowodować przekroczenie ilości odpowiadających wielkościom normalnie przyjętym w handlu danymi produktami. Należy odrzucić wnioski, dla których pozwolenia na wywóz danych produktów nie zostały jeszcze przyznane,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

**Artykuł 1**

W odniesieniu do wniosków o pozwolenia na wywóz złożonych zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1372/95 w sektorze mięsa drobiowego, nie uwzględnia się wniosków z dnia od 13 do 17 czerwca i od 20 czerwca 2005 r., odnośnie do których wydanie pozwoleń miałyby nastąpić odpowiednio od 22 i od 29 czerwca 2005 r., dla kategorii 3 określonej w załączniku I do wymienionego rozporządzenia.

**Artykuł 2**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 21 czerwca 2005 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

W imieniu Komisji

J. M. SILVA RODRÍGUEZ

Dyrektor Generalny ds. Rolnictwa i Rozwoju Wsi

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 133 z 17.6.1995, str. 26. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1383/2001 (Dz.U. L 186 z 7.7.2001, str. 26).

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 282 z 1.11.1975, str. 77. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 806/2003 (Dz.U. L 122 z 16.5.2003, str. 1).

## DYREKTYWA KOMISJI 2005/42/WE

z dnia 20 czerwca 2005 r.

zmieniająca dyrektywę Rady 76/768/EWG, dotyczącą produktów kosmetycznych, w celu dostosowania jej załączników II, IV i VI do postępu technicznego

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając dyrektywę Rady 76/768/EWG z dnia 27 lipca 1976 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw Państw Członkowskich odnoszących się do produktów kosmetycznych<sup>(1)</sup>, w szczególności jej art. 8 ust. 2,

po konsultacji z Komitetem Naukowym ds. Produktów Kosmetycznych oraz Produktów Niespożywczych Przeznaczonych dla Konsumentów,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Na podstawie oceny toksyczności dla skóry olejku z korzeni *Saussurea lappa Clarke*, 7-etoksy-4-metylokumaryny, heksahydrokumaryny oraz balsamu peruwiańskiego (*Myroxylon pereirae*), Komitet Naukowy ds. Produktów Kosmetycznych oraz Produktów Niespożywczych Przeznaczonych dla Konsumentów (SCCNFP) uważa, że substancji tych nie należy stosować jako składników zapachowych w produktach kosmetycznych. Substancje te powinny dlatego zostać włączone do załącznika II do dyrektywy 76/768/EWG.
- (2) Barwniki azowe CI 12150, CI 20170 oraz CI 27290 zostają włączone do części 1 załącznika IV do dyrektywy 76/768/EWG jako substancje barwiące, których stosowanie w produktach kosmetycznych jest dozwolone. Bezpieczeństwo tych barwników podano w wątpliwość, gdyż mogą one w procesie przemiany materii tworzyć rakotwórcze aminy. Na podstawie dostępnych informacji SCCNFP uważa, że stosowanie barwników CI 12150, CI 20170 oraz CI 27290 stanowi zagrożenie dla zdrowia konsumentów, jako że mogą one uwalniać jedną lub więcej rakotwórczych amin aromatycznych. Wyżej wymienione barwniki powinny dlatego zostać wykluczone z części 1 załącznika IV do dyrektywy 76/768/EWG.
- (3) Chlorek benzetonium wpisano pod numerem referencyjnym 53 w części 1 załącznika VI do dyrektywy 76/768/EWG jako środek konserwujący, który może być stosowany w produktach kosmetycznych sflukiwanych w stężeniu nie większym niż 0,1 %. SCCNFP uważa, że należy zezwolić na stosowanie chlorku benzetonium również w produktach kosmetycznych niesflukiwanych innych niż do higieny jamy ustnej w stężeniu nie więk-

szym niż 0,1 %. W związku z tym wpis pod numerem referencyjnym 53 w części 1 załącznika VI do dyrektywy 76/768/EWG powinien zostać odpowiednio zmieniony.

- (4) SCCNFP uważa, że methylisothiazolinone nie stwarza zagrożenia dla zdrowia konsumentów, jeśli stosuje się go w gotowych produktach kosmetycznych jako środek konserwujący w stężeniu nie większym niż 0,01 %. W związku z tym methylisothiazolinone należy dodać do części 1 załącznika VI do dyrektywy 76/768/EWG pod numerem referencyjnym 57.
- (5) W związku z powyższym dyrektywa 76/768/EWG powinna zostać odpowiednio zmieniona.
- (6) Środki przewidziane w niniejszej dyrektywie są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Produktów Kosmetycznych,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DYREKTYWĘ:

## Artykuł 1

Załączniki II, IV i VI do dyrektywy 76/768/EWG zostają zmienione zgodnie z Załącznikiem do niniejszej dyrektywy.

## Artykuł 2

Państwa Członkowskie podejmują niezbędne środki w celu zapewnienia, aby począwszy od 31 marca 2006 r. produkty kosmetyczne, które są niezgodne z załącznikami II i IV do dyrektywy 76/768/EWG zmienionej niniejszą dyrektywą, nie były wprowadzane do obrotu przez wspólnotowych producentów lub importerów z siedzibą na terenie Wspólnoty, ani też sprzedawane lub zbywane konsumentom końcowym.

## Artykuł 3

1. Państwa Członkowskie wprowadzają w życie przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne niezbędne do wykonania niniejszej dyrektywy najpóźniej do dnia 31 grudnia 2005 r. Państwa Członkowskie niezwłocznie przekazują Komisji tekst tych przepisów oraz tabelę korelacji między tymi przepisami a niniejszą dyrektywą.

Przepisy przyjęte przez Państwa Członkowskie zawierają odniesienie do niniejszej dyrektywy lub odniesienie takie towarzyszy ich urzędowej publikacji. Metody dokonywania takiego odniesienia określone są przez Państwa Członkowskie.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 262 z 27.9.1976, str. 169. Dyrektywa ostatnio zmieniona dyrektywą Komisji 2005/9/WE (Dz.U. L 27 z 29.1.2005, str. 46).

2. Państwa Członkowskie przekazują Komisji teksty podstawowych przepisów prawa krajowego przyjętych w dziedzinie objętej niniejszą dyrektywą.

Artykuł 5

Niniejsza dyrektywa skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

Artykuł 4

Niniejsza dyrektywa wchodzi w życie dwudziestego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

W imieniu Komisji  
Günter VERHEUGEN  
Wiceprzewodniczący

---

## ZAŁĄCZNIK

W załącznikach do dyrektywy 76/768/EWG wprowadza się następujące zmiany:

1) do załącznika II dodaje się następujące numery referencyjne:

„1133. Olejek z korzeni Kostus (*Saussurea lappa Clarke*) (nr CAS 8023-88-9), jeżeli jest stosowany jako składnik zapachowy

1134. 7-etoksy-4-metylokumaryna (nr CAS 87-05-8), jeżeli jest stosowany jako składnik zapachowy

1135. Heksahydrokumaryna (nr CAS 700-82-3), jeżeli jest stosowany jako składnik zapachowy

1136. Balsam peruwiański (nazwa INCI: Myroxylon pereirae (nr CAS 8007-00-9), jeżeli jest stosowany jako składnik zapachowy”;

2) w części 1 załącznika IV skreśla się substancje barwiące CI 12150, CI 20170 oraz CI 27290;

3) w części 1 załącznika VI wprowadza się następujące zmiany:

a) numer referencyjny 53 otrzymuje brzmienie:

Numer referencyjny	Substancja	Maksymalne dopuszczalne stężenie	Ograniczenia i wymagania	Warunki stosowania i ostrzeżenia, które muszą być wydrukowane na etykiecie
a	b	c	d	e
„53	Benzethonium Chloride (INCI)	0,1 %	a) kosmetyki spłukiwane; b) kosmetyki niespłukiwane inne niż do higieny jamy ustnej”	

b) następujący wpis dodaje się pod numerem referencyjnym 57:

Numer referencyjny	Substancja	Maksymalne dopuszczalne stężenie	Ograniczenia i wymagania	Warunki stosowania i ostrzeżenia, które muszą być wydrukowane na etykiecie
a	b	c	d	e
„57	Methylisothiazolinone (INCI)	0,01 %”		

## II

(Akty, których publikacja nie jest obowiązkowa)

## KOMISJA

## DECYZJA KOMISJI

z dnia 3 marca 2005 r.

**zatwierdzająca wprowadzenie na rynek żywności i składników żywności pochodzących z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy linii NK 603 jako nowej żywności lub nowych składników żywności zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 258/97 Parlamentu Europejskiego i Rady**

(notyfikowana jako dokument nr C(2005) 580)

(Jedynie teksty w języku francuskim i niderlandzkim są autentyczne)

(2005/448/WE)

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 258/97 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 stycznia 1997 r. dotyczące nowej żywności i nowych składników żywności<sup>(1)</sup> (zwane dalej rozporządzeniem), w szczególności jego art. 7,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) W dniu 24 kwietnia 2001 r. firma Monsanto przedłożyła właściwym władzom Niderlandów, zgodnie z art. 4 rozporządzenia, wniosek o wprowadzenie na rynek żywności i składników żywności pochodzących z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy linii NK 603 jako nowej żywności lub nowych składników żywności.

(2) W początkowym raporcie z dnia 5 listopada 2002 r. właściwa niderlandzka instytucja powołana do oceniania żywności doszła do wniosku, że żywność i składniki żywności pochodzące z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy linii NK 603 są równie bezpieczne jak żywność i składniki żywności pochodzące z konwencjonalnej kukurydzy i mogą być używane w taki sam sposób.

(3) Komisja przekazała początkową ocenę wszystkim Państwom Członkowskim w dniu 6 stycznia 2003 r. W okresie 60 dni określonym w art. 6 ust. 2 rozporządzenia wniesiono umotywowane zastrzeżenia do rozporządzania produktu zgodnie z zapisem powyższego artykułu.

(4) W dniu 27 sierpnia 2003 r. Komisja zwróciła się o opinię do Europejskiego Urzędu Bezpieczeństwa Żywności (EFSA), zgodnie z art. 11 rozporządzenia. W dniu 25 listopada 2003 r. EFSA dostarczył opinię stwierdzającą, że kukurydza NK 603 jest równie bezpieczna jak tradycyjna kukurydza, a zatem wprowadzenie jej na rynek dla potrzeb przetwórstwa żywności i pasz prawdopodobnie nie będzie miało negatywnego wpływu na zdrowie ludzi i zwierząt oraz, w tym znaczeniu, środowiska<sup>(2)</sup>. Przedstawiając tę opinię EFSA rozpatrzył wszystkie kwestie zgłoszone przez Państwa Członkowskie.

(5) Artykuł 46 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1829/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 września 2003 r. w sprawie genetycznie zmodyfikowanej żywności i paszy<sup>(3)</sup> stanowi, że wnioski złożone zgodnie z art. 4 rozporządzenia (WE) nr 258/97 przed datą wejścia w życie niniejszego rozporządzenia zostają rozpatrzone zgodnie z postanowieniami rozporządzenia (WE) nr 258/97, bez względu na przepisy art. 38 rozporządzenia (WE) nr 1829/2003, w przypadkach gdy dodatkowy raport oceniający wymagany zgodnie z art. 6 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 258/97 został przekazany Komisji przed datą wejścia w życie rozporządzenia (WE) nr 1829/2003.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 43 z 14.2.1997, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1882/2003 (Dz.U. L 284 z 31.10.2003, str. 1).

<sup>(2)</sup> Dziennik EFSA (2003) 9, 1–14.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 268 z 18.10.2003, str. 1.

- (6) Wspólne Centrum Badawcze Komisji Europejskiej we współpracy z Europejską Siecią Laboratoriów GMO (ENGL) zatwierdziło metodę wykrywania kukurydzy NK 603. Wspólne Centrum Badawcze przeprowadziło pełną analizę walidacyjną (próbę pierścieniową) zgodnie z wytycznymi akceptowanymi na skalę międzynarodową w celu zbadania skuteczności metody ilościowej właściwej dla rozpatrywanego zdarzenia po to, by wykryć i określić liczbę zdarzeń transformacyjnych NK 603 w kukurydzy. Materiały potrzebne do analizy zostały dostarczone przez Monsanto. Wspólne Centrum Badawcze uznało, że skuteczność metody była odpowiednia dla zamierzonego celu, uwzględniając kryteria skuteczności zaproponowane przez ENGL dla metod poddawanych ocenie zgodności regulacyjnej czy też obecne naukowe pojmowanie zadowalającej skuteczności metody. Zarówno metoda, jak i wyniki oceny są publicznie dostępne.
- (7) Materiały referencyjne dotyczące genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy linii NK 603 zostały opracowane przez Wspólne Centrum Badawcze Komisji Europejskiej.
- (8) Żywność i składniki żywnościowe pochodzące z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy linii NK 603 powinny być etykietowane zgodnie z postanowieniami rozporządzenia (WE) nr 1829/2003 oraz powinny spełniać wymóg możliwości śledzenia określony w rozporządzeniu (WE) nr 1830/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 września 2003 r. dotyczącym możliwości śledzenia i etykietowania genetycznie zmodyfikowanych organizmów i możliwości śledzenia żywności oraz produktów paszowych wyprodukowanych z organizmów zmodyfikowanych genetycznie i zmieniającym dyrektywę 2001/18/WE<sup>(1)</sup>.
- (9) Zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) nr 65/2004<sup>(2)</sup> do produktu został przypisany niepowtarzalny identyfikator w celu spełnienia przepisów rozporządzenia (WE) nr 1830/2003.
- (10) Informacje zawarte w załączniku dotyczące identyfikacji żywności i składników żywnościowych pochodzących z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy linii NK 603, w tym także zatwierdzona metoda wykrywania i materiały referencyjne, powinny być dostępne w rejestrze, o którym mowa w art. 28 rozporządzenia (WE) nr 1829/2003.
- (11) Stały Komitet ds. Łańcucha Żywności i Zdrowia Zwierząt nie wydał opinii; w związku z tym Komisja złożyła wniosek do Rady dnia 4 lutego 2004 r. stosownie do art. 13 ust. 4 lit. b) rozporządzenia (WE) nr 258/97 oraz zgodnie z art. 5 ust. 4 decyzji Rady 1999/468/EC<sup>(3)</sup>, z zastrzeżeniem podjęcia przez Radę działań w ciągu trzech miesięcy.
- (12) Rada nie podjęła jednak działań w wyznaczonym czasie, przez co decyzja powinna być teraz przyjęta przez Komisję.

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

#### Artykuł 1

Żywność i składniki żywnościowe pochodzące z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy linii NK 603 (dalej zwane „produktami”), opisane i wymienione w załączniku, mogą zostać wprowadzone na rynek Wspólnoty jako nowa żywność lub nowe składniki żywności.

#### Artykuł 2

Produkty te etykietowane są jako „genetycznie zmodyfikowana kukurydza” lub „wyprodukowano z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy” zgodnie z wymogami dotyczącymi etykietowania zapisanymi w art. 13 rozporządzenia (WE) nr 1829/2003.

#### Artykuł 3

Produkty i informacje zawarte w Załączniku zostaną wprowadzone do wspólnotowego rejestru genetycznie zmodyfikowanej żywności i paszy.

#### Artykuł 4

Niniejsza decyzja jest skierowana do Monsanto Europe SA, Avenue de Tervuren 270–272, B-1150 Bruksela, Belgia, reprezentującej Monsanto Company, USA. Zachowuje ona ważność przez 10 lat.

Sporządzono w Brukseli, dnia 3 marca 2005 r.

W imieniu Komisji  
Markos KYPRIANOU  
Członek Komisji

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 268 z 18.10.2003, str. 24.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 10 z 16.1.2004, str. 5.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 184 z 17.7.1999, str. 23.

## ZAŁĄCZNIK

**INFORMACJE PRZEZNACZONE DO WPROWADZENIA DO WSPÓLNOTOWEGO REJESTRU GENETYCZNIE ZMODYFIKOWANEJ ŻYWNOSCI I PASZY****a) Posiadacz autoryzacji:**

Nazwa: Monsanto Europe SA

Adres: Avenue de Tervuren 270-272, B-1150 Bruksela, Belgia

W imieniu Monsanto Company, 800 N. Lindbergh Boulevard St. Louis, Missouri 63167, USA.

**b) Opis i specyfikacja produktów:**

Żywność i składniki żywności pochodzące z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy (*Zea mays* L.) linia NK 603 o zwiększonej tolerancji herbicydu glifozat oraz z wszelkich krzyżówek z tradycyjnie uprawianą kukurydzą. Kukurydza linii NK 603 zawiera następujące sekwencje DNA w dwóch nienaruszonych kasetach:

- gen syntazy 5-enolpyruvylshikimate-3-phosphate (*epsps*) uzyskany ze szczepu *Agrobacterium spec.* CP (CP4 EPSPS), który upośledza tolerancję na glifozat, zgodnie z regulacją promotora genu aktywny ryżowej I, sekwencji terminatora *Agrobacterium tumefaciens* i sekwencji peptydu tranzytowego chloroplastu genu *epsps Arabidopsis thaliana*, oraz
- gen syntazy 5-enolpyruvylshikimate-3-phosphate (*epsps*) uzyskany ze szczepu *Agrobacterium spec.* CP (CP4 EPSPS), który upośledza tolerancję na glifozat, zgodnie z regulacją ulepszanego promotora 35S uzyskanego z wirusa mozaikowego kalafiora, sekwencji terminatora *Agrobacterium tumefaciens* i sekwencji peptydu tranzytowego chloroplastu genu *epsps Arabidopsis thaliana*.

**c) Etykietowanie:** „Genetycznie zmodyfikowana kukurydza” lub „wyprodukowano z genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy”.**d) Metoda wykrywania:**

- Metoda właściwa dla rozpatrywanego zdarzenia, oparta na PCR ilościowym w czasie rzeczywistym dla genetycznie zmodyfikowanej kukurydzy NK 603.
- Zatwierdzona przez Wspólne Centrum Badawcze Komisji Europejskiej (JRC) we współpracy z Europejską Siecią Laboratoriów GMO (ENGL), opublikowana na stronie <http://gmo-crl.jrc.it/statusofdoss.htm>
- Materiał referencyjny: IRMM-415 sporządzony przez Wspólne Centrum Badawcze Komisji Europejskiej.

**e) Niepowtarzalny identyfikator:** MON-00603-6**f) Informacje wymagane zgodnie z załącznikiem II Protokołu kartageńskiego:** Nie dotyczy**g) Warunki lub ograniczenia dotyczące wprowadzenia produktu na rynek:** Nie dotyczy**h) Wymogi monitorowania po wprowadzeniu na rynek:** Nie odnosi się



## DECYZJA KOMISJI

z dnia 20 czerwca 2005 r.

dotycząca wniosku o zwolnienie z pobierania opłat od pojazdów silnikowych złożonego przez Francję na mocy art. 6 ust. 2 lit. b) dyrektywy 1999/62/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie pobierania opłat za użytkowanie niektórych typów infrastruktury przez pojazdy ciężarowe

(notyfikowana jako dokument nr C(2005) 1818)

(Jedynie tekst w języku francuskim jest autentyczny)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2005/449/WE)

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

Artykuł 1

uwzględniając dyrektywę 1999/62/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 czerwca 1999 r. w sprawie pobierania opłat za użytkowanie niektórych typów infrastruktury przez pojazdy ciężarowe <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 6,

Zgodnie z art. 6 ust. 2 lit. b) dyrektywy Komisja niniejszym zatwierdza zwolnienie, do dnia 31 grudnia 2009 r., z podatku od pojazdów silnikowych o ciężarze równym 12 ton lub większym, wykorzystywanych wyłącznie do przewozu sprzętu zamontowanego na stałe w ramach robót publicznych i przemysłowych na terenie Francji:

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z art. 6 ust. 2 lit. b) dyrektywy 1999/62/WE Państwa Członkowskie mogą stosować zmniejszone stawki lub zwolnienia w odniesieniu do pojazdów, które jedynie okazjonalnie poruszają się po drogach publicznych Państwa Członkowskiego, w którym są zarejestrowane, oraz które wykorzystywane są przez osoby fizyczne lub prawne, których podstawową działalnością nie jest przewóz towarów, pod warunkiem że przewozy wykonywane tymi pojazdami nie zakłócają konkurencji oraz z zastrzeżeniem zgody ze strony Komisji.
- (2) Francja zwróciła się do Komisji o udzielenie zgody na zwolnienie z pobierania opłat od pojazdów silnikowych, zgodnie z dyrektywą 1999/62/WE w odniesieniu do pojazdów o ciężarze równym lub większym niż 12 ton, wykorzystywanych wyłącznie w ramach robót publicznych i przemysłowych na terenie Francji.
- (3) Warunki określone w art. 6 ust. 2 lit. b) zostały spełnione, biorąc pod uwagę fakt, że wspomniane pojazdy tylko okazjonalnie poruszają się po drogach publicznych, nie są wykorzystywane do przewozu towarów oraz nie zakłócają konkurencji, ponieważ mogą być wykorzystywane wyłącznie do przewozu sprzętu zamontowanego na stałe w pojeździe i jako takie są używane.
- (4) Należy określić czas trwania udzielonej zgody.
- (5) Należy zatem zezwolić na zwolnienie z pobierania opłat, o które wystąpiła Francja,

- 1) samobieżnych podnośników i urządzeń manipulacyjnych (żurawie zamontowane na podwoziu pojazdu);
- 2) ruchomych pomp lub stacji pomp zamontowanych na stałe na podwoziu pojazdu;
- 3) ruchomych zestawów sprężarkowych (fr. *groupes motocompresseurs mobiles*) zamontowanych na podwoziu pojazdu;
- 4) betoniarek i pomp betonowych zamontowanych na stałe na podwoziu pojazdu (z wyjątkiem mieszalników bębnowych wykorzystywanych do transportu betonu);
- 5) ruchomych zestawów generatorowych (fr. *groupes générateurs mobiles*) zamontowanych na stałe na podwoziu pojazdu.
- 6) ruchomych urządzeń wiertniczych zamontowanych na stałe na podwoziu pojazdu.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja skierowana jest do Republiki Francuskiej.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

W imieniu Komisji  
Jacques BARROT  
Wiceprzewodniczący

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 187 z 20.7.1999, str. 42. Dyrektywa zmieniona Aktem Przystąpienia z 2003 r.

**DECYZJA KOMISJI****z dnia 20 czerwca 2005 r.****zmieniająca decyzję 92/452/EWG w sprawie zespołów pobierania zarodków w Nowej Zelandii oraz w Stanach Zjednoczonych Ameryki***(notyfikowana jako dokument nr C(2005) 1812)***(Tekst mający znaczenie dla EOG)****(2005/450/WE)**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając dyrektywę Rady 89/556/EWG z dnia 25 września 1989 r. w sprawie warunków zdrowotnych zwierząt, regulujących handel wewnątrzspółnotowy oraz przywóz z państw trzecich zarodków bydła domowego<sup>(1)</sup>, w szczególności jej art. 8 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Decyzja Komisji 92/452/EWG z dnia 30 lipca 1992 r. ustanawiająca wykazy zespołów pobierania i zespołów produkcji zarodków bydlęcych zatwierdzonych w państwach trzecich do wywozu do Wspólnoty<sup>(2)</sup> przewiduje, iż Państwa Członkowskie mogą jedynie sprowadzać zarodki z państw trzecich, o ile zostały one pobrane, poddane obróbce i przechowywane przez zespoły pobierania zarodków wymienione w tej decyzji.
- (2) Nowa Zelandia wystąpiła z wnioskiem o wprowadzenie zmian do wykazu w odniesieniu do zapisów dotyczących tego kraju, w szczególności o wykreślenie siedmiu ośrodków oraz o wprowadzenie zmian adresów trzech ośrodków. Ponadto Nowa Zelandia zmieniła zapis numeru identyfikacyjnego ośrodków.
- (3) Stany Zjednoczone Ameryki wystąpiły z wnioskiem o wprowadzenie zmian do wykazu w odniesieniu do zapisów dotyczących tego kraju, w szczególności o dodanie jednego ośrodka oraz o wprowadzenie zmian adresów trzech ośrodków.
- (4) Nowa Zelandia i Stany Zjednoczone Ameryki przedstawiły gwarancje dotyczące zgodności z właściwymi prze-

pisami ustanowionymi w dyrektywie 89/556/EWG, a określone zespoły pobierania zostały urzędowo zatwierdzone do wywozu do Wspólnoty przez służby weterynaryjne tych krajów.

(5) Należy zatem odpowiednio zmienić decyzję 92/452/EWG.

(6) Środki przewidziane niniejszą decyzją są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Łańcucha Pokarmowego i Zdrowia Zwierząt,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

**Artykuł 1**

W załączniku do decyzji 92/452/EWG wprowadza się zmiany zgodnie z Załącznikiem do niniejszej decyzji.

**Artykuł 2**

Niniejszą decyzję stosuje się od dnia 24 czerwca 2005 r.

**Artykuł 3**

Niniejsza decyzja skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 czerwca 2005 r.

W imieniu Komisji

Markos KYPRIANOU

Członek Komisji

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 302 z 19.10.1989, str. 1. Dyrektywa ostatnio zmieniona rozporządzeniem (WE) nr 806/2003 (Dz.U. L 122 z 16.5.2003, str. 1).

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 250 z 29.08.1992, str. 40. Decyzja ostatnio zmieniona decyzją 2005/29/WE (Dz.U. L 15 z 19.1.2005, str. 34).

## ZAŁĄCZNIK

W Załączniku do dyrektywy 92/452/EWG wprowadza się następujące zmiany:

a) wykaz dotyczący Nowej Zelandii otrzymuje brzmienie:

„NZ		NZEB01		Premier Genetics NZ Ltd Ingram Road, RD 3, Drury South Auckland	Dr Thomas Edward Dixon, Dr John Crawford
NZ		NZEB02		Animal Breeding Services Ltd, Kihikihi ET Centre 3680 State Highway 3, RD 2 Hamilton	Dr John David Hepburn, Dr Lindsay Chitty
NZ		NZEB04		Advanced Genetics, 100 Paradise Gully Road, RD 5C Oamaru	Dr Neil Sanderson”

b) zapis dotyczący zespołu pobierania zarodków w Stanach Zjednoczonych Ameryki nr 92VA055 E794 otrzymuje brzmienie:

„US		92VA055 E794		2420, Grace Chapel Road, Harrisonburg, VA 22801	Randall Hinshaw”
-----	--	--------------	--	--	------------------

c) zapis dotyczący zespołu pobierania zarodków w Stanach Zjednoczonych Ameryki nr 92VA056 E794 otrzymuje brzmienie:

„US		92VA056 E794		2420, Grace Chapel Road, Harrisonburg, VA 22801	Sarah S. Whitman”
-----	--	--------------	--	--	-------------------

d) zapis dotyczący zespołu pobierania zarodków w Stanach Zjednoczonych Ameryki nr 96TX088 E928 otrzymuje brzmienie:

„US		96TX088 E928		Ultimate Genetics/Normangee, 4140 OSR Normangee, TX 77871	Dr Joe Oden”
-----	--	--------------	--	---	--------------

e) dodaje się zapis dotyczący Stanów Zjednoczonych Ameryki w brzmieniu:

„US		04TN113 E795		Large Animal Services Embryo Transfer Center 272 Bowers Road Greeneville, TN 37743	Mitchell L. Parks”
-----	--	--------------	--	---	--------------------

(Akty przyjęte na mocy Tytułu VI Traktatu o Unii Europejskiej)

## DECYZJA RADY 2005/451/WSiSW

z dnia 13 czerwca 2005 r.

ustalająca datę rozpoczęcia stosowania niektórych przepisów rozporządzenia (WE) nr 871/2004 dotyczącego wprowadzenia kilku nowych funkcji do Systemu Informacyjnego Schengen, w tym związanych z walką z terroryzmem

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 871/2004 z dnia 29 kwietnia 2004 r. dotyczące wprowadzenia kilku nowych funkcji do Systemu Informacyjnego Schengen, w tym związanych z walką z terroryzmem<sup>(1)</sup> (zwane dalej „rozporządzeniem Rady”), w szczególności jego art. 2 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Dnia 24 lutego 2005 r. Rada przyjęła decyzję 2005/211/WSiSW dotyczącą wprowadzenia kilku nowych funkcji do Systemu Informacyjnego Schengen, w tym związanych z walką z terroryzmem<sup>(2)</sup>.
- (2) Zgodnie z art. 2 ust. 1, 2 i 3 tej decyzji niektóre z jej przepisów wchodzi w życie w dniach w określonych w tych przepisach.
- (3) Wskazane jest, by identyczne przepisy rozporządzenia Rady były stosowane od tych samych dat.
- (4) Artykuł 2 ust. 2 rozporządzenia Rady stanowi, że rozporządzenie Rady będzie stosowane od dnia określonego przez Radę, gdy tylko spełnione zostaną warunki wstępne, oraz że Rada może dla różnych przepisów określić różne daty rozpoczęcia ich stosowania.
- (5) Warunki wstępne, o których mowa w art. 2 ust. 2 rozporządzenia Rady, są spełnione zgodnie z jego art. 1 ust. 1, 3, 7 i 8.
- (6) W stosunku do Islandii i Norwegii niniejsza decyzja stanowi rozwinięcie tych postanowień dorobku Schengen

w rozumieniu Umowy zawartej przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącej włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen<sup>(3)</sup>, które wchodzi w zakres określony w art. 1 punkt G decyzji Rady 1999/437/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie niektórych warunków stosowania tej Umowy<sup>(4)</sup>.

- (7) W odniesieniu do Szwajcarii niniejsza decyzja stanowi rozwinięcie tych postanowień dorobku Schengen zgodnie z Umową podpisaną między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską a Konfederacją Szwajcarską dotyczącą włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen<sup>(5)</sup>, które wchodzi w zakres określony w art. 1 punkt G decyzji Rady 1999/437/WE w związku z art. 4 ust. 1 decyzji Rady z dnia 25 października 2004 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej i podpisania w imieniu Wspólnoty Europejskiej oraz tymczasowego stosowania niektórych przepisów tej Umowy<sup>(6)</sup>,

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

### Artykuł 1

1. Artykuł 1 ust. 1 i 3 rozporządzenia Rady stosuje się od dnia 13 czerwca 2005 r.
2. Artykuł 1 ust. 7 i 8 rozporządzenia Rady stosuje się od dnia 11 września 2005 r.
3. Artykuł 1 ust. 1, 3, 7 i 8 rozporządzenia Rady stosuje się w stosunku do Islandii i Norwegii od dnia 10 grudnia 2005 r.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 162 z 30.4.2004, str. 29.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 68 z 15.3.2005, str. 44.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 176 z 10.7.1999, str. 36.

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 176 z 10.7.1999, str. 31.

<sup>(5)</sup> Dokument Rady 13054/04 dostępny na stronie <http://register.consilium.eu.int>

<sup>(6)</sup> Dz.U. L 368 z 15.12.2004, str. 26 oraz Dz.U. L 370 z 17.12.2004, str. 78.

*Artykuł 2*

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia. Niniejsza decyzja zostaje opublikowana w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Luksemburgu, dnia 13 czerwca 2005 r.

*W imieniu Rady*

J. ASSELBORN

*Przewodniczący*

---